



ASSISTANCE  
TÉLÉPHONIQUE



GARANTIE

## Small Kitguard

### KIT MINI ALARME

Comprenant un détecteur de mouvement, une télécommande,  
un détecteur d'ouverture de porte et un détecteur d'ouverture  
de porte avec une sirène intégrée

FR Ref.100021



433Mhz



90dB  
SIRÈNE INTÉGRÉE





# SOMMAIRE

## A - CONSIGNES DE SÉCURITÉ

---

1 - PRÉCAUTIONS D'UTILISATION	04
2 - ENTRETIEN ET NETTOYAGE	04
3 - RECYCLAGE	04

## B - DESCRIPTION DU PRODUIT

---

1 - CONTENU DU KIT	05
--------------------	----

## C - INSTALLATION

---

1 - DÉTECTEUR D'OUVERTURE AVEC CLAVIER À CODE	06
1.1 - MISE SOUS TENSION	06
1.2 - FONCTION	05
1.3 - COMMUTATEURS	06
2 - TÉLÉCOMMANDE	07
2.1 - MISE SOUS TENSION/	07
2.2 - FONCTION	07
2.3 - APPRENTISSAGE DE LA TÉLÉCOMMANDE	07
2.4 - SUPPRIMER UNE TÉLÉCOMMANDE	08

3 - DÉTECTEUR INFRAROUGE	08
3.1 - MISE SOUS TENSION	08
3.2 - INDICATEUR LED	08
3.3 - INSTRUCTION D'UTILISATION	08
3.4 - RÉGLAGE DES INTERRUPTEURS	08
3.5 - INSTALLATION	08
4 - DÉTECTEUR DE PORTE	09
4.1 - MISE SOUS TENSION	09
4.2 - INSTALLATION	09
5 - AJOUTER DES DÉTECTEURS	09
6 - RÉGLAGES	10
6.1 - RÉGLAGE DU TYPE DE ZONE	10
6.2 - MODIFICATION DU MOT DE PASSE	11
7 - INSTALLATION	11
6 - RÉINITIALISATION D'USINE	11

## D - INFORMATIONS TECHNIQUES ET LÉGALES

---

1 - CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	12
2 - GARANTIE	12
3 - ASSISTANCE ET CONSEIL	13
4 - DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ	13

## A - CONSIGNES DE SÉCURITÉ

### 1 - PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

- Ne pas laisser les enfants manipuler le produit.
- Ne pas placer de liquide ou de récipient d'eau au-dessus des appareils.
- Ne pas installer à proximité de produits chimiques, acides, d'ammoniaque ou d'une source d'émission de gaz toxiques.
- Ne pas installer le produit en extérieur ou sur des surfaces instables ou près d'appareil émettant des champs magnétiques.
- Ne pas installer l'appareil à l'extérieur.
- Ne pas installer à proximité d'objets magnétiques.



Ce logo signifie qu'il ne faut pas jeter les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils contiennent peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mis à votre disposition par votre commune.

### 2 - ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- Avant tout entretien, veuillez retirer les piles du produit.
- Ne pas nettoyer le produit avec des substances abrasives ou corrosives.
- Utiliser un simple chiffon doux légèrement humidifié.
- Ne pas vaporiser à l'aide d'un aérosol, cela pourrait endommager l'intérieur du produit.



Pour en savoir plus :

[www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)

### 3 - RECYCLAGE



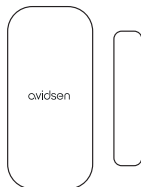
Il est interdit de jeter les piles usagées dans une poubelle ordinaire. Des piles/accus contenant des substances nocives sont marqués des symboles figurant ci-contre qui renvoient à l'interdiction de les jeter dans une poubelle ordinaire. Les désignations des métaux lourds correspondants sont les suivants : Cd= cadmium, Hg= mercure, Pb= plomb. Vous pouvez restituer ces piles/accus usagés auprès des déchetteries communales (centres de tri de matériaux recyclables) qui sont dans l'obligation de les récupérer. Ne laissez pas les piles/piles boutons/accus à la portée des enfants, conservez les dans un endroit qui leur est inaccessible. Il y a risque qu'elles soient avalées par des enfants ou des animaux domestiques. Danger de mort! Si cela devait arriver malgré tout, consultez immédiatement un médecin ou rendez-vous à l'hôpital. Faites attention de ne pas court-circuiter les piles, ni les jeter dans le feu, ni les recharger. Il y a risque d'explosion !

**1 - CONTENU DU KIT**

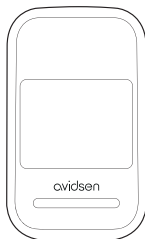
**1** x1



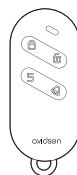
**2** x1



**3** x1



**4** x1



**5** x1



**6** x5



**7** x1



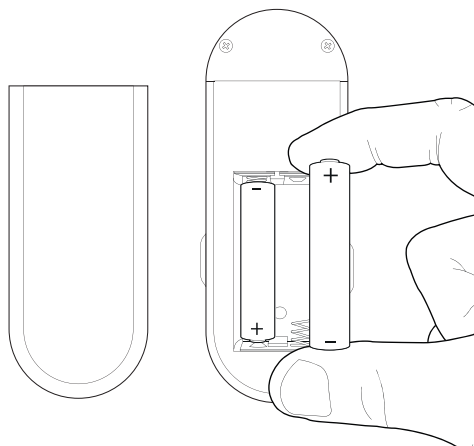
<b>1</b>	Détecteur d'ouverture avec clavier à code
<b>2</b>	Détecteur d'ouverture
<b>3</b>	Détecteur de présence
<b>4</b>	Une télécommande d'armement et désarmement
<b>5</b>	Kit de fixation et d'adhésif double face
<b>6</b>	Piles AAA
<b>7</b>	Pile CR2032

## C - INSTALLATION


### 1 - DÉTECTEUR D'OUVERTURE AVEC CLAVIER À CODE

#### 1.1 - MISE SOUS TENSION

Installez les 2 piles AAA dans le logement à l'arrière du produit. L'appareil émet un «bip» et les quatre voyants LED vont s'allumer pour indiquer que l'appareil est allumé.




#### 1.2 - FONCTION

Un appui court sur  du détecteur va armer le détecteur. Après l'armement, pour désarmer le produit, il vous faut rentrer le mot de passe à 4 chiffres (« 1234 » code par défaut) ou utiliser la télécommande.

Si le mot de passe est incorrect, le détecteur émet trois « bips ». Après ce retour sonore, vous pouvez entrer de nouveau le code à 4 chiffres.

#### Note :

a) si vous avez commis une erreur lorsque vous rentrez le code à 4 chiffres vous pouvez réinitialiser en appuyant sur le bouton .

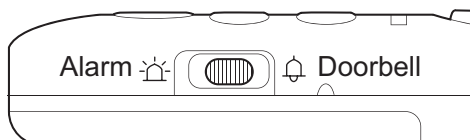
b) Lorsque vous rentrez le code et que vous attendez trop longtemps entre deux chiffres. La numérotation se réinitialise et vous devez rentrer de nouveau les quatre chiffres du code secret.







Lors de l'armement, les quatre voyants LED clignotent une fois et il émet un «bip». Ceci signifie que l'armement est réussi.

Lors du désarmement les quatre voyants LED clignotent deux fois et le détecteur émet deux «bips». Ceci signifie que le désarmement est réussi.

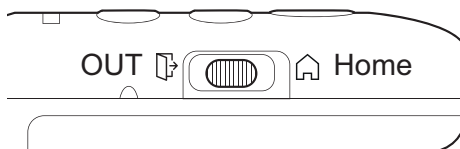
#### 1.3 - COMMUTATEURS





**Commutateur**  / 





Sur le côté droit du produit vous trouvez le commutateur  / . Glissez le commutateur  /  pour changer le type de son. Lorsque le curseur est sur , le produit va émettre un son strident pour faire fuir les intrus. Lorsque le curseur est sur , le produit fera office de sonnette. La sonnette aura une double tonalité. Son déclenchement sera actif à chaque fois que l'aimant est dissocié du détecteur.



**Commutateur**  / 





Sur le côté gauche du produit, vous trouverez le commutateur  / . Glissez l'interrupteur  /  pour changer le produit de mode.

En glissant le commutateur sur , le détecteur entre dans le mode d'armement retardé (délai de retard 30 secondes). Les quatre chiffres clignotent une fois toutes les secondes pendant un délai de 30 secondes. Au bout de ce délai, le détecteur émettra une fois un «bip». Il signifie que l'armement est actif.

Lorsque votre produit est armé avec le mode , et que l'aimant de porte est dissocié du détecteur. L'alarme sera retardée de 30 secondes. Durant le délai d'attente, les LED clignotent trois fois toutes les secondes. Et au bout de 30 secondes, l'alarme se déclenche.

Si le détecteur se trouve en mode  et , le détecteur émettra immédiatement le son de la tonalité sur deux tons. Si l'aimant est détaché pendant plus de 30 secondes, l'alarme se déclenche.

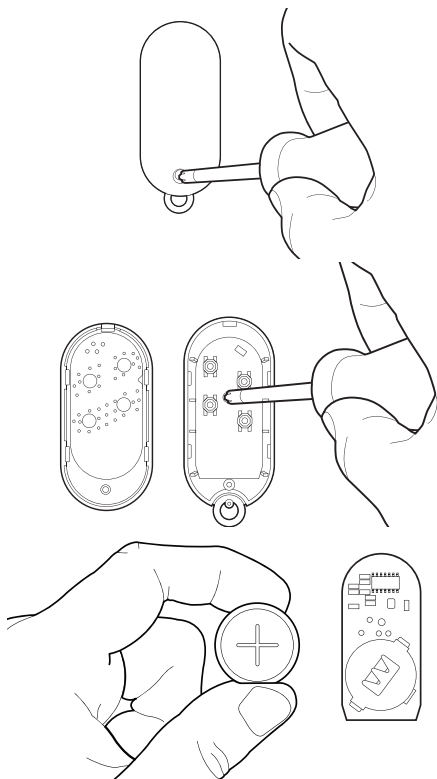
Si le détecteur se trouve en mode  et , le détecteur émettra immédiatement la sonnette avec sa double tonalité.

## 2 - TÉLÉCOMMANDE

### 2.1 - MISE SOUS TENSION

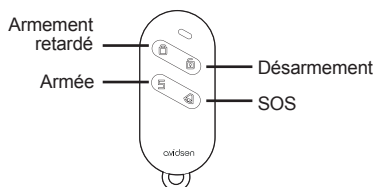
La pile CR2032 est déjà installée dans la télécommande.

Dans le cas où la pile ne fonctionne plus. Veuillez-vous munir d'un tournevis et d'une pile CR2032. Dévissez la vis à l'arrière de la télécommande, ouvrez le produit et dévissez la vis au centre de la carte électronique. Pour finir, il vous suffit de changer l'ancienne pile par la nouvelle



### 2.2 - FONCTION

Pilotage du détecteur d'ouverture de porte avec clavier à code avec la télécommande.




**ARMÉE** : Lorsque vous appuyez sur cette touche, le détecteur s'arme immédiatement.

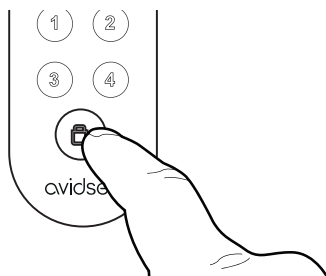
**ARMEMENT RETARDÉ** : Lorsque vous appuyez sur cette touche, le détecteur sera armé après 30 secondes. Pendant ces 30 secondes, les chiffres clignoteront. Au bout du décompte le détecteur émet un «bip». Cela signifie que le produit est bien armé.

**DÉSARMEMENT** : Lorsque vous appuyez sur cette touche, le détecteur se désarme immédiatement.

**SOS** : Lorsque vous appuyez sur cette touche, l'alarme se déclenche immédiatement. Lorsque la télécommande déclenche l'alarme SOS, les 4 voyants lumineux clignotent.



### 2.3 - APPRENTISSAGE DE LA TÉLÉCOMMANDE

Lorsque le détecteur de porte est désarmé, appuyez longuement sur la touche . Le détecteur entrera dans le menu de réglage, les 4 chiffres seront allumés.



Appuyez ensuite sur n'importe quelle touche de votre télécommande. Pour confirmer l'appairage de la télécommande au produit, les chiffres du détecteur clignoteront deux fois et le produit émettra un double «bip». Dans le cas d'un échec ou d'une télécommande déjà programmée, le produit ne clignotera qu'une fois et émettra qu'un simple «bip».

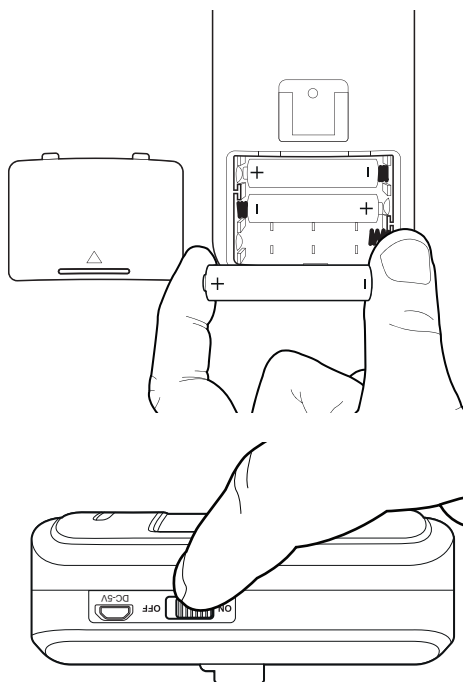
### 2.4 - SUPPRIMER UNE TÉLÉCOMMANDE

Appuyez longuement sur le bouton «», les 4 voyants LED s'allument, le détecteur entre dans le menu de réglage, puis appuyez longuement sur «», le voyant du détecteur clignotera cinq fois et le détecteur émet cinq «bip». Ceci signifie que toutes les télécommandes sont supprimées.

## 3 - DÉTECTEUR INFRAROUGE

### 3.1 - MISE SOUS TENSION

Installez les 3 piles AAA dans le logement à l'arrière du produit, et basculez sur ON le commutateur ON/OFF sur le côté droit du produit.

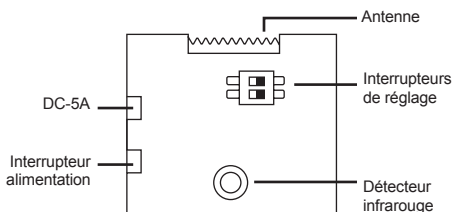


### 3.2 - INDICATEUR LED

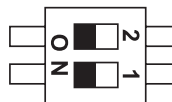
La lampe LED clignote une fois : Alarme activé

La lampe LED reste allumée : Batterie faible, veuillez changer les piles.

### 3.3 - INSTRUCTION D'UTILISATION



### 3.4 - RÉGLAGE DES INTERRUPTEURS



#### Temps de détection

Basculez le commutateur «1» sur le côté gauche ON, le détecteur fonctionne normalement, le temps d'intervalle entre chaque détection est de 5 minutes; Basculez sur le côté droit, le temps d'intervalle entre chaque détection est de 5 secondes.



5 Min



5s

#### Voyant

Basculez le commutateur «2» sur le côté gauche ON, la LED s'allume à chaque détection. Basculez sur le côté droit, la LED ne s'allumera plus lors des détections.



Open LED



Close LED

### 3.5 - INSTALLATION

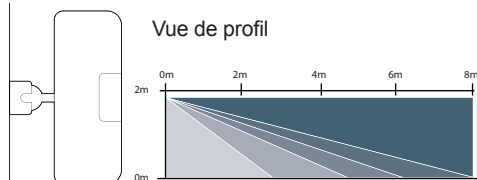
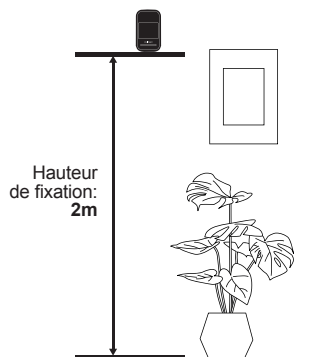
Ne pas installer le détecteur à des endroits où la température change rapidement et où l'air circule rapidement, comme les fenêtres, la climatisation, le chauffage électrique, le réfrigérateur, le four, etc.

Ne pas installer deux détecteurs PIR au même endroit pour éviter les interférences.

Fixez le détecteur au support, ajustez l'angle et la hauteur du détecteur. Nous vous conseillons de l'installer à 2 m du sol.



## 4.2 - INSTALLATION

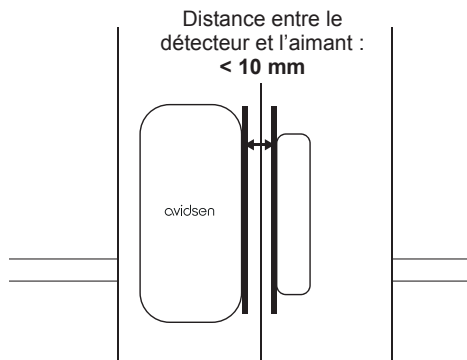
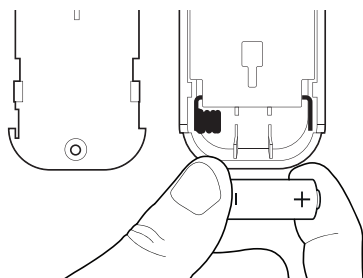


Le détecteur de mouvement PIR est plus sensible aux mouvements latéraux qu'aux mouvements longitudinaux, il est donc préférable d'installer le détecteur dans le sens perpendiculaire au sens de circulation dans votre pièce.

## 4 - DÉTECTEUR DE PORTE

### 4.1 - MISE SOUS TENSION

Installez la pile 23A dans le logement à l'arrière du produit. Le voyant LED s'allume pour indiquer que l'appareil est allumé.

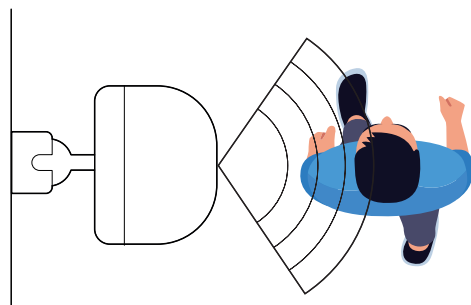


Le détecteur d'ouverture de porte est prévu pour être installé sur les portes et des fenêtres. Avant d'installer le produit, veuillez bien nettoyer la surface. Lors de l'installation, vérifiez que le petit triangle sur l'aimant se situe au même niveau que le petit triangle du détecteur.

## 5 - AJOUTER DES DÉTECTEUR

Il vous sera possible de définir une zone de fonctionnement à chaque détecteur (voir réglage du type de zone au paragraphe suivant).

Appuyez longuement sur le bouton «1» ou «2» ou «3» ou «4» du détecteur suivant la zone souhaitée. La LED correspondant à la zone s'allume, le détecteur entre dans le mode de réglage. Prenez votre accessoire et déclenchez-le.



Lors de son déclenchement, sur le détecteur, la LED correspondant à la zone clignote deux fois, le détecteur émettra deux «bip». Cela signifie que l'ajout est réussi.

C - INSTALLATION

Si le chiffre sélectionné clignote une fois et que le détecteur émet un seul «bip», cela signifie que l'accessoire est déjà associé.

Si le chiffre sélectionné clignote 3 fois et que le détecteur émet trois «bip» cela signifie que le détecteur ne peut plus ajouter d'autres accessoires.

**Supprimer des détecteurs d'une zone :** Réalisez un appui long sur le bouton correspondant à la zone à supprimer. Le voyant LED de la zone s'allume fixe, puis appuyez une nouvelle fois longuement sur le bouton de la zone.

Le voyant de la zone clignotera cinq fois et le détecteur émettra cinq «bip». Ceci signifie que tous les détecteurs sont supprimés de la zone.


Remarque :


**1:** L'appairage des accessoires peut se faire seulement quand le détecteur d'ouverture, avec clavier à code, est désarmé.

**2:** Lorsque vous ajoutez un accessoire à une zone, vous pouvez quitter ce mode de réglage, si vous appuyez brièvement sur n'importe quel bouton ou si vous n'effectuez aucune opération pendant 20 secondes.

6 - RÉGLAGES

6.1 - RÉGLAGE DU TYPE DE ZONE

Appuyez longuement, en même temps, sur le bouton «» et «1 ou 2 ou 3 ou 4» (1 ou 2 ou 3 ou 4 sont les différentes zones) la LED de la zone correspondante clignotera en continu. Vous allez pouvoir régler le type de zone.

Zone	Entrer dans le réglage de la zone	Résultat attendu	Type de zone	Alarme à retardement ou absence d'alarme	Confirmation
1 Zone	Appui long: cadena +1	La LED de la zone 1 clignotte	1 Normal	1 Non	«bip» de validation quand la seconde étape est réalisée.  Appui court sur «  » pour sortir du menu de réglage
			2 Urgence	2 Retardé de 30secondes	
			3 Carillon		
			4 Bienvenue		
2 Zone	Appui long: cadena +2	La LED de la zone 2 clignotte	1 Normal	1 Non	
			2 Urgence	2 Retardé de 30secondes	
			3 Carillon		
			4 Bienvenue		
3 Zone	Appui long: cadena +3	La LED de la zone 3 clignotte	1 Normal	1 Non	
			2 Urgence	2 Retardé de 30secondes	
			3 Carillon		
			4 Bienvenue		
4 Zone	Appui long: cadena +4	La LED de la zone 4 clignotte	1 Normal	1 Non	
			2 Urgence	2 Retardé de 30secondes	
			3 Carillon		
			4 Bienvenue		



**Zone normale :** La mini-alarme ne fonctionne qu'en cas d'armement.

**Zone d'urgence :** Quel que soit l'état de la mini-alarme, lorsque qu'un capteur s'active de cette zone, il déclenche l'alarme.

**Zone carillon :** quel que soit l'état de la mini-alarme, lorsqu'un capteur de cette zone est déclenché, une sonnette de bienvenue est émise en guise de notification.

**Zone de bienvenue :** En état désarmé, lorsqu'un capteur de cette zone est déclenché, un « son de bienvenue » est émis.

Exemple : Nous souhaitons configurer la zone 3 en mode normal retardé :

- Appuyez sur le bouton 3 +  et maintenez les 2 secondes.
- Le voyant 3 clignote
- Appuyez sur 1 puis sur 2, le détecteur émettra un bip long
- Pour finir, appuyez sur  pour sortir du menu

#### Remarque :

1. Les quatre zones sont par défaut en mode normal. La durée de l'alarme dans ce mode par défaut est de 2 minutes, il n'y a pas de délai au déclenchement.

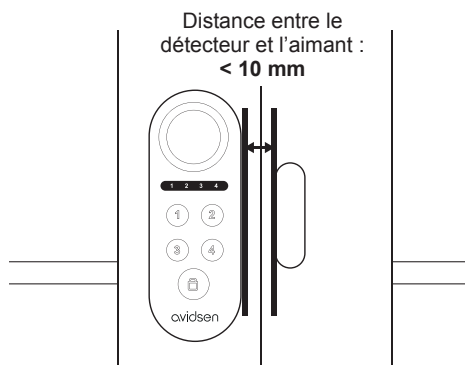
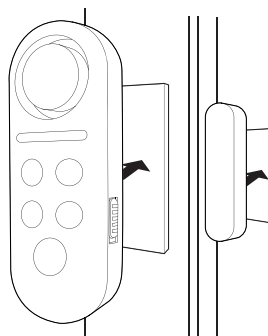
2. Lorsqu'un détecteur est déclenché, le capteur émet un son d'avertissement, le voyant lumineux de la zone correspondante clignote. Ce qui indique à l'utilisateur quelle zone a été déclenchée

#### 6.2 - MODIFICATION DU MOT DE PASSE

Veuillez retirer les piles du détecteur. Appuyez sur l'un des quatre chiffres et mettez les piles dans le produit. Le détecteur va émettre 6 bips suivit d'un double bip. Les quatre LED doivent être allumées.


Ensuite entrez votre mot de passe à 4 chiffres. Et pour finir, appuyez sur le cadenas pour confirmer. Le produit quittera automatiquement ce mode, le mot de passe sera gardé en mémoire.

#### 7 - INSTALLATION



Le détecteur d'ouverture avec clavier à code est prévu pour être installé sur des portes et des fenêtres. Avant d'installer le produit, veuillez bien nettoyer la surface. Lors de l'installation, vérifiez que le petit triangle sur l'aimant se situe au même niveau que le petit triangle du détecteur.

#### 8 - REINITIALISATION D'USINE

Retirez les piles, puis remettez-les toutes en appuyant sur la touche . Les LEDs s'activeront 10 fois avec un bip. Au bout de dix bips le produit va bipper très rapidement pour signifier que la demande de réinitialisation a bien été effectuée.

## D - INFORMATIONS TECHNIQUES ET LÉGALES

### 1 - CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

DÉTECTEUR D'OUVERTURE DE PORTE OU FENÊTRE	
Alimentation	3V (2 piles AAA)
Consommation moyenne	<300uA
Consommation durant l'alarme	<80mA
Radio	433MHz
DÉTECTEUR D'OUVERTURE DE PORTE	
Alimentation	12V (1x 12V/23A pile alcaline)
Consommation durant une détection	<15mA
Consommation hors détection	<8uA
Radio	433MHz
Portée (en espace ouvert)	100m
DÉTECTEUR INFRAROUGE	
Alimentation	Alimentation externe DC5V Alimentation interne 3xAAA
Consommation durant une détection	<20mA
Consommation hors détection	<60uA
Radio	433MHz
Portée (en espace ouvert)	150m
Détection max.	8m/110°
TÉLÉCOMMANDE	
Alimentation	3V - CR2032
Consommation durant l'appui	<16mA
Consommation moyenne	<1uA
Radio	433MHz

### 2 - GARANTIE

Ce produit est garanti 2 ans, pièces et main d'œuvre, à compter de la date d'achat. Il est impératif de garder une preuve d'achat durant toute cette période de garantie.

La garantie ne couvre pas les dommages causés par négligence, par chocs et accidents. Aucun des éléments de ce produit ne doit être ouvert ou réparé par des personnes étrangères à la société Avidsen. Toute intervention sur l'appareil annulera la garantie.

Avidsen s'engage à disposer d'un stock de pièces détachées sur ce produit pendant la période de garantie contractuelle.

### 3 - ASSISTANCE ET CONSEIL

---

Malgré tout le soin que nous avons porté à la conception de nos produits et à la réalisation de cette notice, si vous rencontrez des difficultés lors de l'installation de votre produit ou des questions, il est fortement conseillé de contacter nos spécialistes qui sont à votre disposition pour vous conseiller.

En cas de problème de fonctionnement pendant l'installation ou après quelques jours d'utilisation, il est impératif de nous contacter avant votre installation afin que l'un de nos techniciens diagnostique l'origine du problème car celui-ci provient certainement d'un réglage non adapté ou d'une installation non conforme.

### 4 - DECLARATION UE DE CONFORMITE

---

Avidsen déclare sous son entière responsabilité que l'équipement désigné ci-dessous :

AVIDSEN SMALL KITGUARD référence 100021 est conforme à la directive RED 2014/53/UE et que sa conformité a été selon les normes applicables en vigueur :

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11)

ETSI EN 301 489-3 V2.1.1 (2019-03)

EN 55032 :2015

EN 55035 :2017

ETSI EN 300 220-1 V3.1.1 (2017-02)

ETSI EN 300 220-2 V3.2.1 (2018-06)

EN 50663 :2017

EN62368-1 :2014+A11 :2017

A Tours le 20/02/2025

Alexandre Chaverot, président





# avidsen

Avidsen  
19 avenue Marcel Dassault - ZAC des Deux Lions  
37200 Tours - France